

TABLE III.—SUMMARY CONVICTIONS BY POLICE MAGISTRATES AND OTHER JUSTICES.

OFFENCES.	PROVINCE OF QUEBEC—Continued.							
	OTTAWA.				PONTIAC.			
	Sentence.				Sentence.			
	Con- vic- tions Total	Op- tion of a fine.	Com- mitted without option.	De- ferred &c.	Con- vic- tions Total	Op- tion of a fine.	Com- mitted without option.	De- ferred &c.
Con- dam- na- tions.	Sur- option	Em- pri- sonnés sans option.	Re- mise, etc.	Con- dam- na- tions.	Sur- option	Em- pri- sonnés sans option.	Re- mise, etc.	
				M.	F.			
Adulteration of food.....								
Assaults.....	11		11			1	1	
Breach of peace.....								
Carrying fire-arms and unlawful weapons.....								
Contempt of court.....								
Cruelty to animals.....	1		1					
Disturbing religious and like meetings.....								
Fishery Acts, offences against.....								
Gambling Acts.....								
Game Laws.....								
Larceny.....								
“ of dogs, birds, &c.....								
“ of timber, trees, fruits, &c.....								
Liquor License Acts, offences against.....								
Breach of Canada Temperance Act.....								
Selling liquor during prohibited hours.....								
“ without license.....								
Violation of Indian liquor law.....								
Malicious injury to property.....								
Other damage to property.....	3		3					
Master's and Servant's Acts, offences against.....								
Medical and Dentistry Acts, offences against.....								
Militia Acts, offences against.....								
Miscellaneous minor offences.....								
Municipal Acts and By-laws, breaches of.....	36	1	36			1		
Exercising various callings without license.....	2		2					
Health By-laws, offences against.....								
Highways, offences relating to.....								
Neglecting to support family.....								
Pharmacy Acts, offences against.....								
Profanation of the Lord's Day.....								
Railway Acts, offences against.....								
Revenue Laws.....						1	1	
Seamen Acts.....								
Statute Labour, offences relating to.....								
Threats and abusive language.....	5	3	8					
Trespass.....						1	1	
Vagrancy.....	9	6	8			1	d1	
Drunkenness.....	108	7	c108			12		
Indecent exposure.....								
Insulting, obscene and profane language.....	2	2	3			1		
Keeping, frequenting bawdy houses and inmates thereof.....	5	8	10			3		
Loose, idle, disorderly.....	18	1	18			1		
Weights and Measures Acts, offences against.....								
Insanity.....	1							
Totals.....	201	28	201			27	1	4

c 2, d 1, Committed in default to pay fine—Emprisonnés à défaut de payer l'amende.

TABLEAU III.—CONDAMNATIONS SOMMAIRES PAR MAGISTRATS DE POLICE ET AUTRES JUGES DE PAIX.

OFFENSES.	PROVINCE DE QUÉBEC—Suite.							
	QUÉBEC.				RICHELIEU.			
	Sentence.				Sentence.			
	Con- vic- tions Total	Op- tion of a fine.	Com- mitted without option.	De- ferred &c.	Con- vic- tions Total	Op- tion of a fine.	Com- mitted without option.	De- ferred &c.
Con- dam- na- tions.	Sur- option	Em- pri- sonnés sans option.	Re- mise, etc.	Con- dam- na- tions.	Sur- option	Em- pri- sonnés sans option.	Re- mise, etc.	
				M.	F.			
Falsification de substances alimentaires.....								
Voies de fait.....	52	3	a53			1	1	
Perturbation de la paix.....	35	6	b41			31	1	4
Port d'armes illégal.....	2		c2					
Mépris de cour.....	1		1					
Cruauté envers les animaux.....	3		3					
Perturbation de réunions religieuses et autres.....	1		1					
Infractions aux lois des pêcheries.....								
“ défendant le jeu de chasse.....								
Larcin.....								
Vol de chiens, oiseaux, etc.....								
“ bois, arbres, fruits, etc.....								
Infractions aux lois des licences de boissons.....	88	23	111			17		17
Contraventions aux lois de tempérance du Canada.....								
Vente de boissons durant les heures défendues.....	1		1					
Vente de boissons sans licence.....						2	2	4
Contravention à la loi relative à la vente de boisson aux Sauvages.....								
Domages malicieux à la propriété.....	10		d10					
Autres dommages à la propriété.....	3		3			1		1
Infractions aux lois concernant les maîtres et serviteurs.....								
Infrac. aux lois concernant la méd. et les dent. de la milice.....								
Divers petits délits.....								
Contraventions aux lois municipales.....	112		112			44		44
Pratiquant divers états sans licence.....	27	1	28			1		1
Infractions aux lois sur l'hygiène publique.....	2		2					
Délits ayant rapport aux chemins publics.....	6		e6					
Négligence de pouvoir aux besoins de la famille.....	1		e1					
Inf. aux lois concernant les pharmaciens.....								
Profanation du dimanche.....	1		1					
Infractions aux lois des chemins de fer.....								
Délits contre le revenu de l'Etat.....	5		m5			1		1
Infractions aux lois maritimes.....	1		e1					
Délits ayant rapport à la corvée.....	15	1				16		
Menaces et langage injurieux.....						1		1
Empiètement.....						1		1
Vagabondage.....	59		e57			2	15	4
Ivresse.....	520		f520					h19
Exposition indécente.....	7		d7					
Langage insultant, obscène, profane.....	18	1	19			2		e2
Tenant, habitant et fréquentant des maisons de désordre.....	3	30	e32			n1		d5
Conduite déréglée.....	190		g190				1	1
Infractions aux lois des poids et mesures.....								
Aliénation mentale.....								
Totaux.....	1163	65	1,202			7	19	118

a 10, b 4, c 1, d 2, e 37, f 191, g 40, h 14, Committed in default to pay fine—Emprisonnés à défaut de payer l'amende.

m 5, n 11, Both jail and fine—Les deux : la prison et l'amende.